Dans ce numéro, un cahier-couleur sur le hip-hop du photographe Gilles Bouquillon et un dossier hip-hop, avec la participation de : Hugues Bazin. Véronique Bordes, Hélène Brunaux et Mehdi Maghjouj, Michel Lehmann.

À l'initiative du CACDU (Centre d'art chorégraphique de danses urbaines) et du CIAM (Centre des initiatives artistiques de l'université de Toulouse II-Le Mirail)

Contact: pum@univ-tlse2.fr - Zapater Corinne



# HORIZONS MAGHRÉBINS

Le droit à la mémoire

avec le CACDU





Information diffusée à l'occasion de la manifestation du hip hop «le Trophée Masters», à Toulouse, le jeudi 31 mai, 20H30 au TNT-Théâtre de la Cité, organisée par le CACDU

PARCOURS D'ARTISTES ET DYNAMIQUES DES CRÉATIONS CULTURELLES DANS L'ESPACE EURO-MÉDITERRANÉEN

28° année - N° 66 / 2012 - Presses Universitaires du Mirail

numéro publié sous la responsabilité de Mohammed Habib Samrakandi habib.samrakandi@free.fr

# HORIZONS MAGHRÉBINS N° 66

ISBN: 978-2-8107-0216-9 CODE SODIS: F352176 220 PAGES

PRIX: 22.50 €



PRESSES UNIVERSITAIRES DU MIRAIL

## 28° année - Sommaire - N° 66/2012 HORIZONS MAGHRÉBINS LE DROIT À LA MÉMOIRE

# PARCOURS D'ARTISTES ET DYNAMIQUES DES CRÉATIONS CULTURELLES DANS L'ESPACE EURO-MÉDITERRANÉEN

#### **ÉDITORIAL**

- 5, Mohammed Habib Samrakandi, Parcours d'artistes des méditerranéens des deux rives
- 9, Michel Lehmann, Le Centre culturel de l'UTM: espace d'une rencontre plurielle de la danse hip hop
- 11, Bartolomé Bennassar, Raji

#### HIP-HOP EN PARTAGE

- 15, Hugues Bazin, Le hip-hop, un art du combat pour une pensée du mouvement
- 27, Véronique Bordes, La culture hip-hop: focus sur le rap
- 36, Hélène Brunaux, Modalités de pratique et transmission à l'épreuve en danse hip-hop
- 40, Mehdi Maghjouj, Comment un franco-marocain est devenu DJ?

#### HOMMES, FEMMES ET ŒUVRES

- 47, Claude Lasnel (Entretien avec), Claude Lasnel, acteur de 50 ans d'échanges interculturels franco-algériens
- 57, Souad Labbize (Entretien avec), Naissance d'une romancière algérienne de langue française
- 59, Rachid Hakkari, J'aurais voulu être un escargot de Souad Labbize
- 62, Kaddour Riad (Entretien avec), Mon enfance algérienne était portée par l'épopée indépendantesque
- 63, Jacques Ohayon, Putain d'indépendance! de Kaddour Ryad
- 66, Djamila Hanann (Entretien avec), Djamila, une artiste franco-algérienne, initiatrice de la danse orientale dans le midi de la France

### **CAHIER COULEUR**

76, Gilles Bouquillon, Voyage photographique réalisé sur les rencontres internationales du Hip-Hop à Toulouse, sur Michel Raji, les images dansantes d'un Chorésophe et sur les traces de la danseuse Djamila Hanann

#### **HOMMES, FEMMES ET ŒUVRES (SUITE)**

- 85, Haroun Teboul (Entretien avec), Haroun Teboul: relais européen d'un héritage initiatique, à travers une musique sacrée orientale
- 99, Mohammed Harbi, L'itinéraire d'André Akoun

# HOMMAGE À ABDESLAM-MICHEL RAJI

103, Sylvie Vauclaire, La rotation céleste de Michel Raji

#### 1. RAJI, CHORÉSOPHE DU SOUFFLE

- 104, Serge Pey, À propos de la danse dans l'art-action contre la performance ou l'art réduit à sa prouesse
- 114, Isabelle Martinez, L'art de la chorésophie
- 117, Jean-Paul Banquet, De la conscience aux habitudes
- 121, Bernard Auriol, La danse d'en haut
- 135, Bruno Couderc, Dialogue avec le souffle, une danse de l'instant
- 143, Johanna Rocard, Dans la mère du cercle, entre tradition et modernité
- 149, Nancy Midol, Souvenirs d'« endanse »
- 153, Cyril Torres, Michel Raji dansine

#### 2. RAJI, CONTEXTE FAMILIAL ET CULTUREL

- 156, Jaff Raji (Entretien avec), Jaff et Michel Raji: les deux voix d'une même voie
- 164, Jean-François Clément, Michel Raji, danseur et chorésophe
- 174, Abdelkader Mana, Le souffle du souffle
- 176, Jordi Cané, Série de portraits de Michel Raji à Palafrugel

#### 3. RAJI, ENSEIGNEMENT ET COMPAGNONNAGE

- 180, Gilbert Conte, Je l'ai vu
- 183, Dalila Tahar Miranda-Ramos, La danse de sagesse pratiquée et enseignée
- 185, Valérie Rodriguez, Le souffle de vie
- 187, Benoît Lesage, Michel Raji, le rythme, le souffle et le rituel: un travail du temps
- 189, Capucine Demnard, Respirer pour exister
- 190, Yon Costes, L'expiration source d'inspiration
- 192, Bernard Astié, La musique, un puissant vecteur d'inspiration artistique
- 193, Gérard Zuchetto, Le fin dansar
- 194, Jacques Bonvallet, Entrer en mouvement avec Michel
- 195, Benoît Tisserand, Conjonction astrale
- 197, Frédéric Bousquet, L'homme de l'envol

#### 4. RAJI. VOYAGE DU RETOUR AU PAYS NATAL

- 200, Lamia Berrada-Berca, Dans le souffle s'ancre le dire
- 201, Mokhtar Zagzoule, L'homme vortex
- 203, Jalil Bennani, L'artiste peintre et le « chorésophe »
- 206, Nicole de Pontcharra, Raji danse Kacimi et le monde
- 207, Géraldine Paoli, Réminiscences

#### 5. RAJI, AU CERCLE DES POÈTES

- 210, Hubert Barral, Frère
- 212, Bertrand Meyer Himhoff, Le Derviche de la cOuleur
- 214, Franc Bardòu, Pour Abdeslam Raji
- 215, Nanou Auriol, Il danse
- 216, Simone Molina, Le rythme du monde se confond avec le souffle de l'homme
- 218, Eitan S., « Au printemps fleuriront les coquelicots... »
- 219, Michel Doneda, Le souffle fait dans l'espace moins qu'un reflet dans l'eau